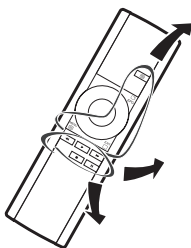


TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |

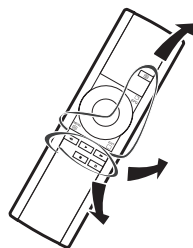


- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos

TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |

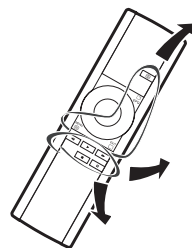


- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos

TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |

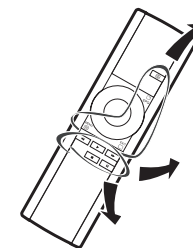


- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos

TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |

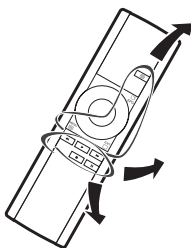


- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos

TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |

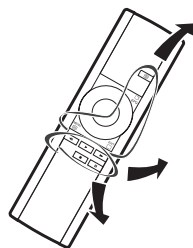


- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos

TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |

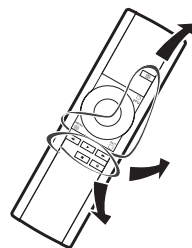


- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos

TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |

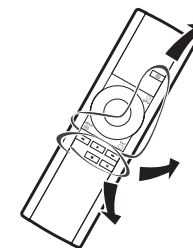


- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos

TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |



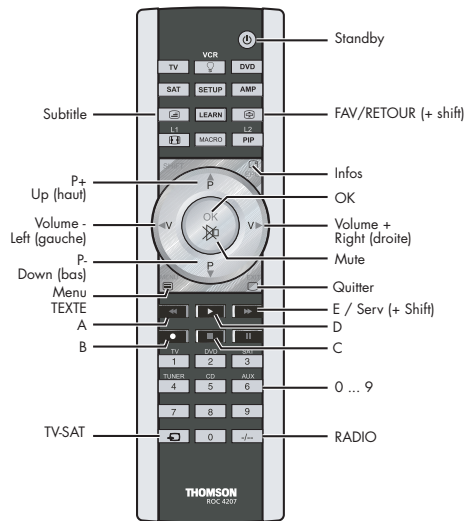
- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos



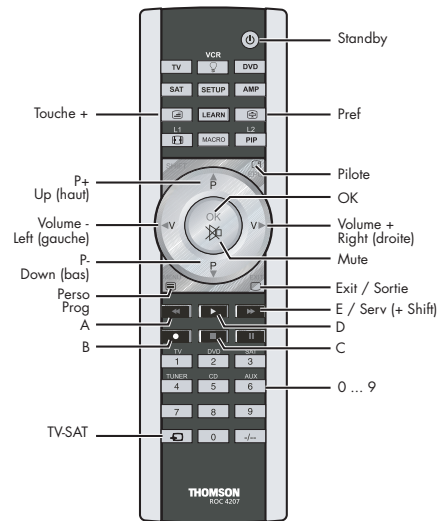
CODE 0570
(Logo registered by TPS)

ROC 4207



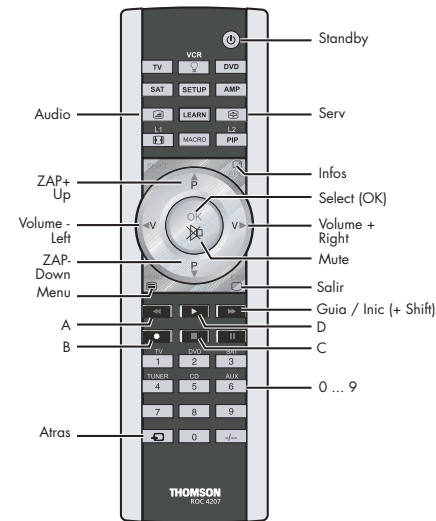
CODE 0569
(Logo registered by CANAL SAT)
(Logo registered by PREMIERE)

ROC 4207



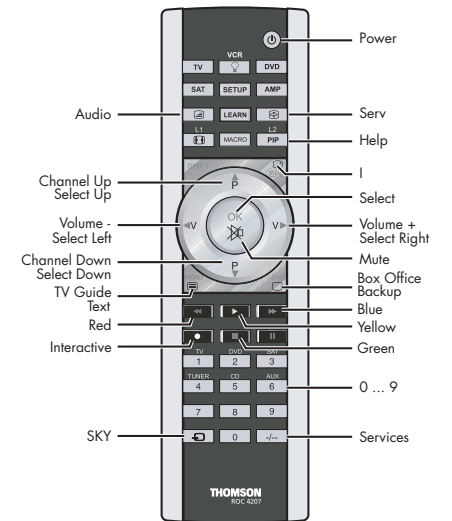
CODE 0568
(Logo registered by VIA DIGITAL)

ROC 4207



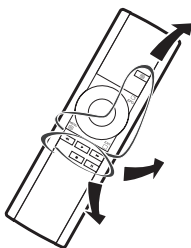
CODE 0584
(Logo registered by SKY DIGITAL)

ROC 4207



TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |

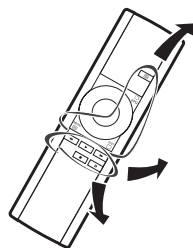


- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos

TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |

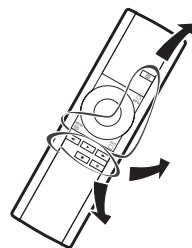


- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos

TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |

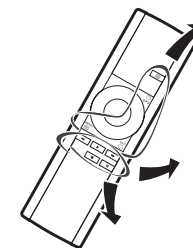


- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos

TÉLÉTEXTE / VIDEOTEXT / FASTEXT / TOP TEXT / FLOF TEXT

- | | |
|---|---|
| GB
☰ Access the contents
⏏ To stop scrolling pages
ⓘ Info key
⏪ Back to TV programme | I
☰ Acceso al sommario
⏏ Stop alternanza pagine
ⓘ Tasto info
⏪ Ritorno al programma TV |
| F
☰ Télétexte Oui/Non
⏏ Arrêt de l'alternance des pages
ⓘ Touche info
⏪ Retour au programme TV | E
☰ Acceso al índice
⏏ Parada de alternancia de las páginas
ⓘ Tecla de información
⏪ Regreso al programa de TV |
| D
☰ Zugriff auf den Inhalt
⏏ Stoppen der durchlaufenden Seiten
ⓘ Info-Taste
⏪ Zurück zum Fernsehprogramm | NL
☰ Toegang tot de inhoudsopgave
⏏ Stopzetten van de paginaopvolging
ⓘ Toets info
⏪ Terug naar het TV-programma |
| | P
☰ Acesso ao índice
⏏ Interrupção da alternância das páginas
ⓘ Tecla informação
⏪ Retorno ao programa TV |



- FASTEXT**
- GB** Access to headings
 - F** Accès aux rubriques
 - D** Zugriff auf die Rubriken
 - I** Accesso alle rubriche
 - E** Acceso a las rúbricas
 - NL** Toegang tot de rubrieken
 - P** Acesso às rubricas

- TOPTXT**
- GB** Blue: Access to headings
Yellow: Access to articles
 - F** Bleu: Accès aux rubriques
Jaune: Accès aux articles
 - D** Blau: Zugriff auf die Rubriken
Gelb: Zugriff auf die Artikel
 - I** Blu: Accesso alle rubriche
Giallo: Accesso agli articoli
 - E** Azul: Acceso a las rúbricas
Amarillo: Acceso a los artículos
 - NL** Blauw: Toegang tot de rubrieken
Geel: Toegang tot de artikelen
 - P** Azul: Acesso às rubricas
Amarela: Acesso aos artigos



THOMSON

ROC 4207

User manual

Manuel d'utilisation

Bedienungsanleitung

Manuale di utilizzazione

Manual de utilización

Gebruiksaanwijzing

Manual de utilização

Εγχειρίδιο χρήσης

Руководство по применению

Instrukcja obsługi

Návod k použití

Használati kézikönyv

Bruksanvisning

Brukerhåndbok

Betjeningsvejledning

Käyttöohje

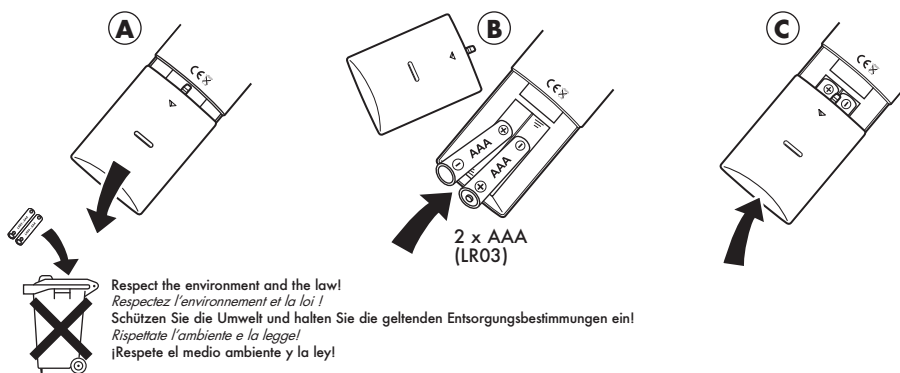
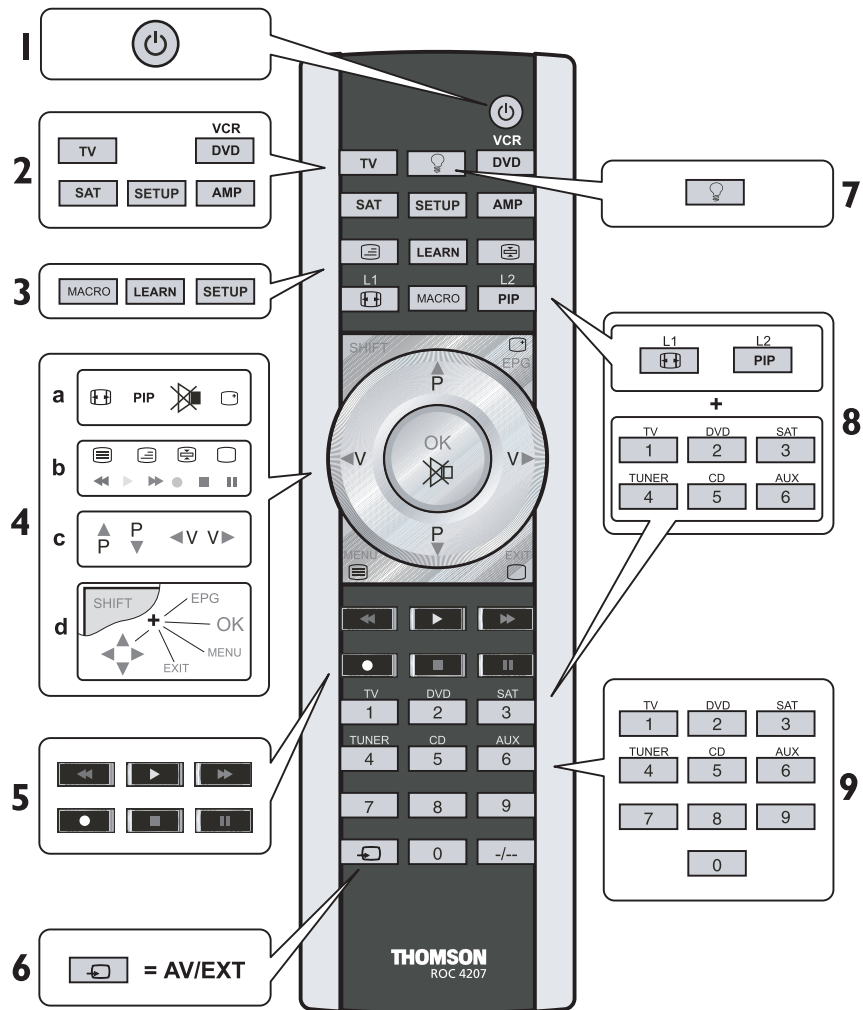
EN	ENGLISH.....	1
FR	FRANÇAIS.....	6
DE	DEUTSCH	11
IT	ITALIANO	16
ES	ESPAÑOL.....	21
NL	NEDERLANDS.....	26
PT	PORTUGUÊS	31
EL	ΕΛΛΗΝΙΚΑ.....	36
RU	РУССКИЙ	41
PL	POLSKI	46
CS	ČEŠTINA	51
HU	MAGYAR.....	56
SV	SVENSKA.....	61
NO	NORSK	66
DA	DANSK.....	71
FI	SUOMI.....	76

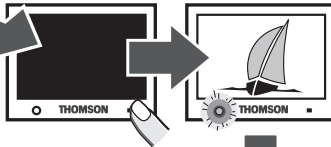
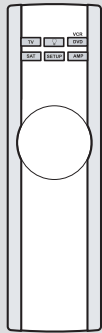
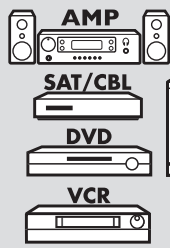
**Characteristics - Caractéristiques - Eigenschaften - Caratteristiche
 Características - Eigenschappen - Características - χαρακτηριστικά
 Технические характеристики - Dane techniczne - Technické údaje
 Karakteriztika - Data - Karakteristikk - Data - Ominaisuudet**

Weight = 130 grammes	Peso = 130 gramas	Vikt = 130 gram
Poids = 130 grammes	Βάρος = 130 γραμμάρια	Vekt = 130 gram
Gewicht = 130 Gramm	вес = 130 грамм	Vægt = 130 gram
Peso = 130 grammi	Ciężar = 130 g	Paino = 130 grammaa
Peso = 130 gramos	Hmotnost = 130 g	
Gewicht = 130 gram	Súly = 130 gramm	

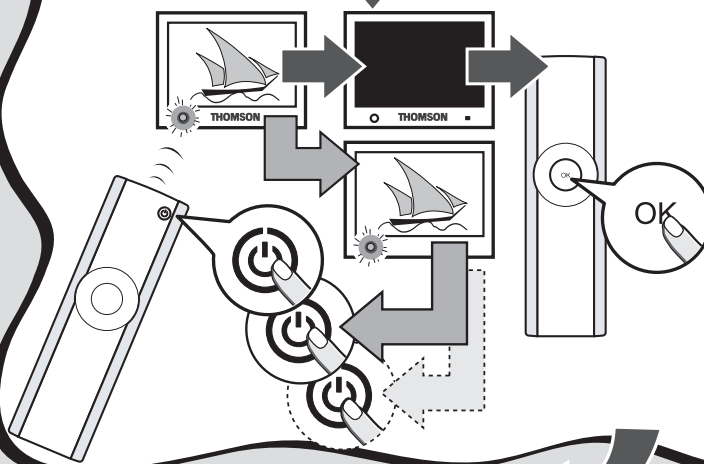
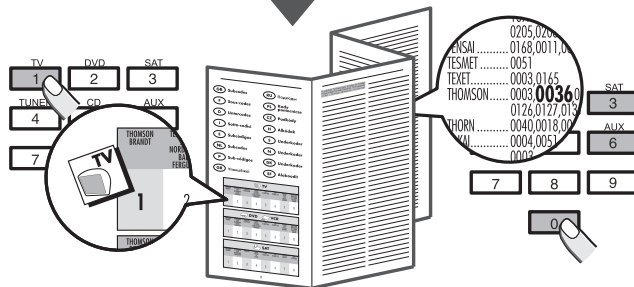
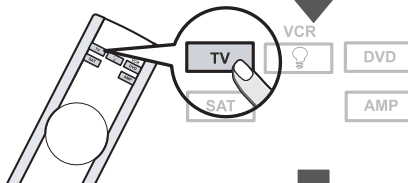
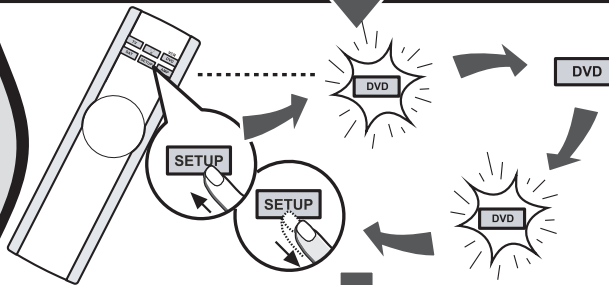
Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Dimensioini - Dimensiones
 - Afmetingen - Dimensões - Διαστάσεις - размеры - Wymiary - Rozměry
 - Méret - Mått - Dimensjoner - Mål - Mitat

= 175 x 50 x 25 mm





NL	26
PT	31
EL	36
RU	41
PL	46
EN	51
FR	56
DE	61
IT	66
ES	71
FI	76



The **ROC 4207** is a universal remote control (4 in 1). It can replace 4 remote controls thanks to its 4 mode keys **TV, DVD, SAT, AMP, ...** It is compatible with the majority of television sets, video cassette recorders, DVD players, satellite and cable receivers as well as terrestrial digital television (DVBT), amplifiers and other audio equipment provided they are controlled by infra red signals.

This remote control has been factory programmed to allow you to use it immediately with the majority of Thomson Group devices. We therefore advise you to try it before beginning to program it. If programming is necessary, follow one of the methods A, B, C or D that are given in this manual. But first, install 2 batteries (AAA) in the remote control.

Keep these instructions and the separate list of codes in a safe place so that you can later reprogram your remote control.

Description of keys

- 1 On / Standby**
or Standby only depending on devices.
- 2 Remote control mode**
Selects device to control TV, DVD, SAT, AMP..
- 3 Installation / adjustment keys**
SETUP: used for various adjustment procedures and remote control programming.
LEARN: used for the learning codes procedure (key copying) (page 4).
MACRO: Linked with keys **1, 2, 3** this key allows sequences of commands to be triggered. Each sequence may include up to 10 keys.

Note: depending on devices, brands, and year of manufacture, the functions covered may be more or less wide-ranging.

DVBT (Digital Video Broadcast Terrestrial): in those countries where this service is available, you can control a DVBT receiver by entering its code from the separate list under a mode key (SAT or other).

- 4 TV and Navigation functions**
 - 4a Zoom** (⏏) adapts the image to the screen format (4/3, 16/9, etc.).
 - 4a PIP** switches on the TV image function in the image.
 - 4a Mute** (X) switches the sound on and off.
 - 4a Show and hide information** (□) about the current programme (or other programmes for other appliances).
 - 4b Teletext:** for Teletext and Fasttext pages.

Note: the coloured symbols of the scroll keys perform the same functions as the same keys in certain teletext (fasttext) systems or the special functions of other appliances.

- 4c Systems and sound:** switches between systems (P) and adjusts the volume (V).
- 4d Navigation:** moves the cursor upwards, downwards, to the left or to the right in a menu.

Note: press **SHIFT** then press another button with a blue symbol **EPG, MENU, EXIT, ...**. **SHIFT** remains active for 30 seconds so that you can press another button.

- 5 Play keys** (◀, ▶, ⏪, ⏩, ●, ■, II) For use with cassettes (VCR) or discs (DVD, CD, ...).
- 6 Selection AV** (⏏): selects the appliances connected to the AV ports (e.g., switches between external sources and your TV set).
- 7 Turns key backlight ON or OFF** (💡)
- 8 Buttons 1 to 6**
These buttons have two labels, since in amplifier mode they can be used to select the required source (TV, DVD, SAT, TUNER, CD, AUX). To switch these buttons to amplifier mode (AMP), you must copy the functions of the same buttons on your original amplifier remote control to these six buttons.
Buttons L1, L2
Additional function buttons used to copy other buttons (**LEARNING**).
- 9 Numbered keys:** Selects channels having one or 2 figures (--), inputs numeric values, selects macro 1, 2, 3.

Testing the remote control before programming

1. Turn on the device that you wish to control.
2. Press the key corresponding to the type of device to control:
 - TV** : television set,
 - DVD** : DVD player,
 - SAT** : satellite / cable,
 - AMP** : Hifi.
3. Point the remote control at the device you wish to control and try to turn it off using the ⏏ key. If the device does not turn off, you must program the remote control using one of the methods A, B, C or D as described below.

Note: Except for the **TV** key, each mode key (**DVD, SAT, AMP...**) can be programmed to control a different device from that indicated on the key. By way of example, you can copy the **SAT** button to a digital terrestrial decoder.

THOMSON HELPLINE

You can contact THOMSON by dialling: **0871 500 0520**
(Calls to this number will be charged at 10 pence per minute)

www.thomson-europe.com

ERROR: rangecheck
OFFENDING COMMAND: .buildshading2

STACK:

-dictionary-
-dictionary-
-savelevel-